

## WIE SIE IHREN POOL ABDECKEN



**1** Breiten Sie die Abdeckung aus, so dass der Überhang den Beckenrand bedeckt.

**2** Fädeln Sie das Gummiband durch die Ösen am Rand der Plane.

**3** Führen Sie die Enden durch den Spanner und drehen Sie ihn, um die Abdeckung zu spannen.

**4** Prüfen Sie, ob der Plane fest gespannt und vollständig bedeckt ist!

### ENGLISH — HOW TO COVER YOUR POOL

**1** Spread the cover over the pool and the overhang covers the pool edges.

**2** Thread the elastic cord through the eyelets along the edge of the tarpaulin.

**3** Guide the two ends through the tensioner and twist it to tighten the cover

**4** Check if the cover firmly stretched, and your pool is fully covered!

### DUTCH — JE ZWEMBAD AFDEKKEN

**1** Spreid de afdekking uit en de overhang bedekt de randen van het zwembad.

**2** Haal het elastiek door de oogjes langs de rand van het zeil.

**3** Voer de twee uiteinden door de spanner en draai deze om de afdekking vast te zetten.

**4** Controleer of de afdekking stevig gespannen is en of je zwembad volledig afgedekt is!

### FRENCH — COMMENT COUVRIR VOTRE PISCINE

**1** Étalez la couverture et le débordement couvre les bords de la piscine.

**2** Passez le cordon élastique dans les œillets situés le long du bord de la bâche.

**3** Guidez les extrémités à travers le tendeur et tournez-le pour serrer le couvercle.

**4** Vérifiez que la couverture est bien tendue et que votre piscine est entièrement couverte !

### ITALIAN — COME COPRIRE LA PISCINA

**1** Stendere la copertura e la sporgenza copre i bordi della piscina.

**2** Infilare la corda elastica negli occhielli lungo il bordo del telone.

**3** Far passare le due estremità attraverso il tenditore e ruotarlo per stringere la copertura.

**4** Controllare che la copertura sia ben tesa e che la piscina sia completamente coperta!

### POLISH — JAK PRZYKRYĆ BASEN

**1** Rozłóż pokrywę na basenie, a zwis zakryje krawędzie basenu.

**2** Przewlec elastyczny sznurek przez oczka wzdłuż krawędzi plandeki.

**3** Przetóż oba końce przez napinacz i przekręć go, aby dokręcić osłonę.

**4** Sprawdź, czy pokrywa jest mocno naciągnięta, a basen jest w pełni przykryty!

### SPANISH — CÓMO CUBRIR SU PISCINA

**1** Extiende la cubierta sobre la piscina y el voladizo cubre los bordes de la piscina.

**2** Pasa la cuerda elástica por los ojales a lo largo del borde de la lona.

**3** Pase los dos extremos por el tensor y gírelo para apretar la cubierta

**4** Compruebe si la cubierta está bien estirada y si su piscina está totalmente cubierta.

### SWEDISH — HUR DU TÄCKER DIN POOL

**1** Sprid ut täckningen över poolen och överhänget täcker poolkanterna.

**2** Trä det elastiska snöret genom öljetterna längs presenningens kant.

**3** För de två ändarna genom spännaren och vrid den för att dra åt locket

**4** Kontrollera att locket är ordentligt sträckt och att din pool är helt täckt!

### Safety Instructions

Bestimmungsgemäße Verwendung:

- Nur für oberirdische Schwimmbecken
- Die Schwimmbadabdeckung ist keine Sicherheitsabdeckung.
- Vergewissern Sie sich, dass die Schwimmbadabdeckung sicher befestigt ist, damit sie sich bei starkem Wind nicht verschiebt. Überprüfen Sie die Befestigungen regelmäßig und passen Sie sie bei Bedarf an.

Uso previsto:

- Solo per piscine fuori terra
- La copertura della piscina non è una copertura di sicurezza.
- Assicurarsi che la copertura della piscina sia fissata saldamente per evitare che si sposti in caso di forte vento. Controllare regolarmente i fissaggi e regolarli se necessario.

Intended Use:

- For above-ground pools only
- The pool cover is not a safety cover.
- Ensure the pool cover is securely fastened to avoid displacement during strong winds. Regularly check fastenings and adjust as needed.

Przeznaczenie:

- Tylko dla basenów naziemnych
- Pokrywa basenu nie jest pokrywą zabezpieczającą
- Upewnij się, że pokrywa basenu jest solidnie zamocowana, aby uniknąć przesunięcia podczas silnych wiatrów. Regularnie sprawdzaj mocowania i dostosuj je w razie potrzeby.

Beoogd gebruik:

- Alleen voor bovengrondse zwembaden
- De zwembadafdekking is geen veiligheidsafdekking.
- Zorg ervoor dat de zwembadafdekking stevig vastgemaakt is om te voorkomen dat ze verschuift bij sterke wind. Controleer regelmatig de bevestigingen en pas ze indien nodig aan.

Uso previsto:

- Sólo para piscinas elevadas
- La cubierta de la piscina no es una cubierta de seguridad.
- Asegúrese de que la cubierta de la piscina esté bien sujeta para evitar que se desplace en caso de vientos fuertes. Compruebe periódicamente las fijaciones y ajústelas según sea necesario.

Utilisation prévue :

- Pour les piscines hors sol uniquement
- La couverture de la piscine n'est pas une couverture de sécurité.
- Veillez à ce que la couverture de la piscine soit solidement fixée pour éviter qu'elle ne se déplace en cas de vent fort.

Avsedd användning:

- Endast för pooler ovan jord
- Poolöverdraget är inte ett säkerhetsskydd.
- Se till att poolskyddet är ordentligt fäst för att undvika att det förskjuts vid kraftiga vindar. Kontrollera regelbundet fästordningarna och justera vid behov.